

2^E ÉDITION — VENTE D'ENTREPÔT

Livres en FOLIE

3 ET 4 DÉCEMBRE 2022

Romans
Livres jeunesse
Albums de jeux
Livres de cuisine
Papeterie

1350, rue Marie-Victorin
Saint-Bruno-de-Montarville | GOELETTE.CA

Goélette
ÉDITIONS

Coup d'œil
ÉDITIONS

les
malins

Beaux papiers

LES VERSANTS DU MONT-BRUNO

Le mercredi 30 novembre 2022 | Vol. 22 #57 | 40 pages

ENTENDEZ-VOUS BIEN ?

Pour le vérifier, venez consulter
Louise Cloutier, audioprothésiste

SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE
50, ch. De La Rabastalière Est, bureau 213
450.482-3555
SAINT-MATHIEU-DE-BELOEIL

50
ans
Alyn Simard
AUDIOPROTHÉSISTES

alynsimardaudio.com



Danny Vincent

SOUS SURVEILLANCE

(Photo : Association de basketball de Saint-Bruno)

Page 3

grisé

Des professionnels de l'immobilier engagés depuis maintenant 37 ans.
Voir à vos intérêts est notre priorité.



ROYAL LePAGE
PRIVILÈGE

ÉQUIPE GRISÉ | ROYAL LEPAGE PRIVILÈGE
GRISEIMMOBILIER.COM | 450 441-1576
CELL 514 952-3847

MEMBRE À VIE
CLUB
DES ÉLITES
ROYAL LEPAGE

LUC GRISÉ
Courtier immobilier agréé

SUZANNE HAVARD GRISÉ DA
Courtier immobilier agréé

JEAN SÉBASTIEN GRISÉ DA
Courtier immobilier agréé

MARIE-CHRISTINE GRISÉ B.A.A
Courtier immobilier résidentiel

VÉRONIQUE IMBEAULT
Courtier immobilier résidentiel

Dans le Temps des Fêtes

Grâce à l'achat local...



Ludovic Grisé Farand, Maire
Saint-Bruno-de-Montarville

Sophie Morin, Directrice générale
Caisse du Mont-Saint-Bruno

Philippe Clair, Éditeur
Journal les Versants du Mont-Bruno

- 1 VOUS STIMULEZ VOTRE ÉCONOMIE
- 2 VOUS OFFREZ UN CADEAU À L'ENVIRONNEMENT
- 3 VOUS PROFITEZ D'UN SERVICE HORS PAIR
- 4 VOUS SAVOUREZ DES REPAS DÉLECTABLES
- 5 VOUS DONNEZ DES PRÉSENTS UNIQUES
- 6 VOUS FAITES D'HEUREUSES DÉCOUVERTES
- 7 VOUS DYNAMISEZ VOTRE QUARTIER
- 8 VOUS GAGNEZ DU TEMPS
- 9 VOUS OBTENEZ DES PRODUITS DE QUALITÉ
- 10 VOUS AUGMENTEZ VOTRE SENTIMENT D'APPARTENANCE



Coach Danny visé par des allégations d'abus

Le basket secoué

Le basketball québécois est ébranlé. Sept athlètes féminines, dont une qui a porté les couleurs de l'Association de basketball de Saint-Bruno, ciblent l'entraîneur Danny Vincent par des allégations d'abus physiques et de harcèlement psychologue.

Frank Jr Rodi
frodi@versants.com



Danny Vincent, accroupi à gauche, était entraîneur pour l'équipe cadette AAA de l'Association de basketball de Saint-Bruno. (Photo : Association de basketball de Saint-Bruno)

« Comme l'ont dit d'autres associations avant, c'est déplorable quand des entraîneurs posent de tels gestes sur nos athlètes », commente d'emblée l'ombudsman de l'Association de basketball de Saint-Bruno, François Bibeau.

Le reportage de *J.E.*, diffusé le 18 novembre, jette un nouveau scandale dans l'univers du ballon-panier.

« C'est une situation qui était très difficile. »

- Une ancienne athlète de Danny Vincent

L'Association de basketball de Saint-Bruno a su, il y a 10 ans, que Danny Vincent n'était pas recommandable. Les ponts ont été coupés entre lui et l'organisation à ce moment-là. « Les gens qui étaient en place 10 ans en arrière ont reçu l'avis, et Danny Vincent a été remercié. Les règles sont formelles », ajoute M. Bibeau en entrevue. À la suite de la séparation entre Danny Vincent et la concession de basketball, les parents ont aussi été informés. Danny Vincent a été entraîneur pour l'équipe cadette AAA (des filles de 3^e secondaire) de l'Association pendant une saison, de septembre 2011 à juin 2012. « Une information avait été amenée à notre Association comme quoi cet entraîneur

n'était pas recommandable. La notification provenait d'un autre établissement auquel Danny Vincent était embauché. Il n'était pas avec nous à temps plein. Le Service de police de l'agglomération avait enquêté. Nous avons donc coupé les liens avec lui et il n'est pas revenu », mentionne François Bibeau.

À la police

Le Service de police de l'agglomération de Longueuil, que le journal a contacté, s'est abstenu de discuter de l'affaire Danny Vincent. « Nous ne commenterons pas sur un signalement fait auprès de l'Association. En ce qui concerne le Service de police de l'agglomération de Longueuil, le SPAL n'est pas en mesure de confirmer ou d'infirmer qu'une enquête est en cours dans le présent dossier », explique l'agent relationniste François Boucher.

Par contre, le SPAL et son Équipe des crimes à caractère sexuel (ECCS) se disent sensibles à ce type de dossiers et invitent toute personne qui aurait été témoin ou qui aurait été victime d'actes similaires à entrer en contact avec son service de police local, ou avec le SPAL.

L'Association de basketball de Saint-Bruno aussi parle de prévention, de sensibilisation, de dénonciation. En entrevue avec *Les Versants*, son président, Georges Germanos, rappelle que toute organisation sportive vérifie, à l'aide

des services de police, les antécédents judiciaires des entraîneurs à embaucher. « C'est obligatoire. Il y a un suivi à faire avec le profil des entraîneurs. Mais nous ne sommes pas à l'épreuve de tout. Clairement, il y a un gros travail à faire », plaide Georges Germanos. Celui-ci est d'ailleurs d'avis que ce n'est pas assez de s'appuyer sur les rapports de police et les antécédents judiciaires de ces individus. « Aujourd'hui, les outils dont disposent les organismes sont judiciaires. C'est tout. Sinon, c'est du bouche-à-oreille », renchérit François Bibeau.

L'aide offerte

Les deux hommes du basket montarvillois insistent aussi sur l'aide offerte. « Tous les jeunes, parents ou autres membres, au niveau de tous les sports, peuvent passer par des organismes, comme Sport'aide. C'est le message important ». Il y a aussi la plateforme *Je porte plainte*. « Le premier est pour se confier, recevoir de l'aide avec des spécialistes, pas nécessairement porter plainte. Le deuxième, c'est vraiment pour porter plainte. »

Danielle Arsenault a joué au basket dès l'âge de 12 ans jusqu'à 45 ans. Ensuite, elle a entraîné les équipes de ses enfants. Elle connaît Danny Vincent depuis plus de 20 ans. « Ça me brasse. Le basket m'a tellement apporté dans la vie. Aujourd'hui, j'ai mal à mon sport », dit-elle. La

Grandbasiloise parle d'un Danny Vincent exigeant, dévoué au basket, attentionné aux détails. « Ça m'ébranle, insiste celle qui est d'avis qu'une grande réflexion de société s'impose. Je pense à ces filles, au courage qu'elles ont eu de dénoncer ces abus. Je leur souhaite de se reconstruire. Tout mon cœur va à ces athlètes qui ont dénoncé. »

Encore affectées

On a tenté de joindre certaines de ces filles qui ont joué pour Danny Vincent lors de leur passage dans la formation cadette AAA. En vain... « Je préfère ne pas partager mon opinion face à ce scandale. Danny Vincent n'était mon entraîneur que pour une saison, alors que j'étais une recrue dans le monde du basketball. »

Puis une autre, qui hésite à parler parce que cette histoire est venue « brasser beaucoup de souvenirs, pas tous bons ». La jeune femme se dit aussi tiraillée entre le respect de ses amies et anciennes coéquipières, leur vie privée et les souvenirs de l'époque. « C'est une situation qui était très difficile. Avec le reportage de *J.E.*, c'est de nouveau difficile. »

Les parents des joueuses aussi ont préféré ne pas se commettre à la suite de ce scandale. L'un d'eux, par contre, a bien voulu se confier au journal. « Danny Vincent avait une manière de manipuler. Je regrette beaucoup de n'avoir rien fait pour les filles, malgré les signes qui sont de plus en plus clairs aujourd'hui. Nous n'avons pas réalisé à quel point sa manipulation était forte. »

Enfin, il est important de ne pas confondre le Danny Vincent du basketball à Saint-Bruno et le Dany Vincent du baseball à Saint-Basile-le-Grand. Les deux s'impliquent dans le sport sur notre territoire, les deux ont le même nom, à une lettre près. Il n'y a aucun lien de parenté entre les deux, selon ce que nous a dit Dany Vincent.

Habillage de fenêtres | Papiers peints | Peintures Para | Accessoires déco

Votre rendez-vous **DÉCO!**
par Catherine Le May

Passez en boutique ou prenez rendez-vous
SERVICE DE DESIGN & DÉCORATION

catherinelemay@decorsanslimite.com
T. (450) 441-2920 Adresse : 1692 Rue de Montarville, Saint-Bruno

Décor
- SANS -
LIMITE

Certificats-Cadeaux
& idées cadeaux
disponibles!

Fady Dagher au SPVM

Fady Dagher a remplacé Denis Desroches à la tête de la police de l'agglomération de Longueuil le 6 février 2017. Le 23 novembre 2022, on apprenait que M. Dagher dirigera le Service de police de la Ville de Montréal.

Frédéric Khalkhal
fkhalkhal@versants.com

« Fady Dagher, à plusieurs égards, correspond aux qualités et aux valeurs recherchées pour répondre aux défis présents et futurs du Service de police de la métropole. » Voilà comment la Ville de Montréal a accueilli le nouveau chef de son service de police.

L'annonce a été faite le 24 novembre, par la mairesse de Montréal, Valérie Plante. Fady Dagher sera le nouveau directeur du Service de police de la Ville de Montréal (SPVM). « Aujourd'hui, c'est un jour important pour Montréal et déterminant pour l'avenir de la sécurité publique dans la métropole. Avec la vision claire de notre administration, l'expertise de Martin Prud'homme, comme directeur général adjoint à la sécurité urbaine, et l'avant-gardisme de Fady Dagher, Montréal a son premier trio pour assurer la sécurité à Montréal. Fady Dagher renforcera le modèle montréalais de sécurité publique que nous mettons en place depuis plus d'un an. C'est un Montréalais qui comprend la réalité de notre métropole et de nos communautés et qui effectue un retour à la maison, lui qui a passé 25 ans au SPVM », a indiqué lors d'un point de presse Mme Plante.

« Nous avons été informés, en fin de journée, de la nomination de M. Fady Dagher, actuel chef de police du Service de police de l'agglomération de Longueuil (SPAL), à titre de chef de police du SPVM », a indiqué pour sa part la Ville de Longueuil le 23 novembre.

M. Dagher devrait quitter le Service de police de l'agglomération de Longueuil (SPAL) près d'un an après avoir renou-



Fady Dagher quitte le SPAL pour le SPVM. (Photo : archives)

velé, pour huit ans, son contrat à la tête du SPAL avec l'agglomération de Longueuil.

Police de proximité

Pendant six ans, le directeur du SPAL s'est démarqué partout au Québec et même au Canada, en instaurant une police de proximité plutôt que de répression, proche de la population et du monde communautaire. Il a été primé à de nombreuses reprises pour son travail d'inclusion.

« Au sein du SPAL, avec le travail de son équipe et le concours de l'ensemble du corps policier, M. Dagher a contribué à implanter une vision de concertation unique au Québec qui est, selon nous, la vision d'avenir, dont l'agglomération de Longueuil est devenue le porte-étendard. Il laisse par ailleurs un service de police en santé, avec une relève solide et un bilan enviable sur le plan de la criminalité sur le territoire », a précisé la présidente du comité exécutif de l'agglomération de Longueuil et mairesse de Longueuil, Catherine Fournier. D'autre part, elle voit « d'un très bon œil l'ex-

portation de cette nouvelle culture policière, au bénéfice de la grande région métropolitaine et du Québec en entier ».

« Au sein du SPAL, avec le travail de son équipe et le concours de l'ensemble du corps policier, M. Dagher a contribué à implanter une vision de concertation unique au Québec. »
- Catherine Fournier

Un policier de la diversité

Fady Dagher est arrivé à Montréal à 18 ans, en 1986, alors que la ville était plongée dans le chaos des émeutes après la victoire des Canadiens. Cet originaire du Liban venait de la Côte d'Ivoire, où il vivait.

À l'agglomération de Longueuil, il est devenu le premier chef de police au Québec à être issu d'une minorité culturelle.

Le SPAL compte plus de 800 employés, dont plus de 600 policiers. Outre les trois arrondissements de Longueuil (Vieux-Longueuil, Saint-Hubert et Greenfield Park), il couvre les villes de Boucherville, Brossard, Saint-Lambert et Saint-Bruno-de-Montarville.

La nomination de M. Dagher au sein du SPVM sera officialisée dans les prochaines semaines. « Dans l'intervalle, nous travaillerons à la mise en place d'un plan de transition au sein du SPAL, dont les détails seront communiqués ultérieurement », a mentionné Mme Fournier.

Question aux lecteurs

Que retiendrez-vous du passage de Fady Dagher au Service de police de l'agglomération de Longueuil?

versants.com

Bien
PROTÉGÉS
Bien
VENDU

à partir de 2%* Certaines conditions s'appliquent.

Votre courtier local !

**CARL
CONSTANTINEAU**

Courtier Immobilier

C. 514.269.0090



1221009108-240321

RE/MAX ACTIF inc. + RE/MAX COMMERCIAL

Agence immobilière. Franchisé indépendant et autonome de RE/MAX Québec
1592, rue Montarville, Saint-Bruno-de-Montarville, Qc J3V 3T7

Carl Forest

À la chasse au sapin

Un sapin d'envergure trône au centre-ville de Saint-Bruno depuis le 18 novembre, symbole des célébrations du temps des Fêtes qui approchent. Entrevue avec celui qui est allé à la chasse au sapin, Carl Forest.

Frank Jr Rodi
frodi@versants.com

La Ville doit inaugurer et illuminer le sapin de Noël ce mercredi 30 novembre.

« Le sapin a été trouvé à Saint-Ignace-de-Stanbridge, un petit village situé entre Farnham et Dunham. À l'interne, nous avons déterminé la hauteur désirée. L'objectif était de créer un effet *wow!* dans le centre-ville! », explique Carl Forest, chargé de projets – planification et développement à la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville. Il est aussi la personne ressource pour les commerçants et industriels. Le sapin choisi mesure 36 pieds de haut. Il est maintenant installé au coin de la rue Montarville et du chemin De La Rabastalière. L'idée, donc, est de dynamiser le centre-ville de Saint-Bruno et



Carl Forest s'assure que l'opération sapin de Noël est un succès. (Photo : Frank Jr Rodi)

ses commerçants. De faire le lien entre le lac du Village, où se déroulera la Fête de Noël (du 1^{er} au 4 décembre), et le cœur du village et les commerçants, où se déploiera pendant trois jours (30 novembre, 10 et 17 décembre) la Fête centre-ville. « Nous souhaitons attirer les gens au centre-ville dans l'espoir de créer une relance économique auprès de nos commerces locaux », exprime Carl Forest.

« L'objectif était de créer un effet *wow!* »
- Carl Forest

Son équipe et lui ont travaillé fort au cours des derniers jours en vue de mettre en place cet arbre d'envergure, point de mire des célébrations entourant les Fêtes au cœur de la municipalité.

« On fait ça pour nos citoyens, parce que nous les avons à cœur. C'est un travail conjoint, de collaboration entre les services des Loisirs, des Travaux publics et de l'Urbanisme », mentionne-t-il.

Tôt le 18 novembre dernier, Carl Forest était sur place à Saint-Ignace-de-Stanbridge afin de choisir le nouveau sapin et de s'assurer que celui-ci ne serait pas endommagé de nouveau lors de la manipulation et le transport.

Rappelons qu'un premier sapin a été livré à Saint-Bruno et déposé sur sa base le mardi précédent. Or, lorsque les ficelles qui maintenaient les branches en place ont été détachées, les branches en question se cassaient. Un problème qui n'a pas manqué de transformer l'expression sur le visage de bien des travailleurs sur place. L'enthousiasme a laissé place à la panique. « À l'origine, l'arbre était magnifique.

Il était de la bonne taille. Nous avons vu des photos. Mais un pépin *hors de notre contrôle* est survenu... quand les cordes ont été défaites, les branches tombaient sur le côté, raconte M. Forest. Mais cette fois, c'est la bonne! »



ASCENT^{MD} X 36

GX36NTRE-1



PROMOTION EN MAGASIN

Le foyer au gaz Ascent X 36 de Napoléon agrmente l'ambiance de n'importe quelle pièce avec son ensemble exclusif de bûches PHAZER® et de braises incandescentes le plus réaliste de l'industrie.

VENEZ NOUS RENCONTRER ET DÉCOUVREZ NOTRE GRANDE VARIÉTÉ AFIN DE RÉPONDRE À VOS BESOINS.



SAINT-HUBERT, 3170 rue Harvey, 450 656-5110, sthubert@mtlbp.com

www.mtlbp.com

Saint-Bruno-de-Montarville

Pour l'achat local

À l'approche de la période des Fêtes, la Ville de Saint-Bruno veut promouvoir l'achat local. Que pensent les commerçants de cette initiative?

Frank Jr Rodi
frodi@versants.com

« Cette année, [...] on a voulu favoriser l'achat local autrement, dans un environnement festif, afin de donner le boost dont nos commerçants ont besoin. C'est l'occasion de les encourager », déclarait récemment le maire de Saint-Bruno, Ludovic Grisé-Farand.

D'où la bonification des célébrations de Noël, qui s'amorcent ce mercredi 30 novembre, avec l'illumination du sapin géant installé à la place du Village. Entre autres...

Chocolaterie

« On voit que la Ville a mis les efforts. C'est une belle initiative. Pour nous, ce n'est que du positif, puisque notre endroit est local, justement », commente la copropriétaire de la chocolaterie Heyez, Karolanne Pomerleau. Quand on lui demande pourquoi il faut privilégier l'achat local, la femme d'affaires mentionne que c'est encourager les gens d'ici, qui travaillent ici. « Nos produits sont créés sur place. Nos employés viennent d'ici. C'est de soutenir ce qui se fait à proximité », insiste Mme Pomerleau.

Boucherie

Même son de cloche du côté du propriétaire de la Boucherie Richard, qui salue l'initiative de la Municipalité. « Ça devrait stimuler l'économie montarilloise », avance Luc Richard.

Quant à l'achat local, l'entrepreneur rappelle que plusieurs des commerçants demeurent à Saint-Bruno. « Il faut encourager notre monde. La plupart demeure à Saint-Bruno. C'est important de les soutenir. On paie tous des taxes », rappelle-t-il.

Boulangerie

Quand on pose la question au propriétaire de Pains et Saveurs, Frank Barberio, ce dernier croit que c'est la

bonne approche à adopter. « La Ville est sur la bonne voie en faveur des commerces de Saint-Bruno. Je suis pour, d'encourager les commerçants de notre municipalité avant tout », soutient-il. Selon lui, « on voit qu'il y a un vent nouveau » à l'Hôtel de Ville, « on le ressent ».

Comité des commerçants

Rappelons qu'à la suite des élections municipales, le 7 novembre 2021, l'administration en place avait annoncé la création d'un Comité consultatif des commerçants. Comité que chapeautent les élus Nancy Cormier et Jérémy Dion-Bernard.

« L'achat local permet, d'abord, la survie des commerces. Ensuite, l'achat de proximité aide aussi l'environnement. Il y a moins de voyage. Parfois, ça se fait aussi sans la voiture. C'est plus écologique. L'achat local nous encourage, en tant que commerçants. Ça fait rouler l'économie dans la ville et tout le monde est gagnant, la Municipalité, les marchands, les citoyens », d'ajouter Frank Barberio.

« L'achalandage, c'est la clé pour nous, les commerces de proximité. »
- Marie-Anick Le Bon

Chaussures

Félicia, l'une des propriétaires de Chaussures Classico, indique que le Comité consultatif des commerçants est « une bonne idée ». Selon elle, la Ville essaie davantage. « Comparativement à avant, la Ville, maintenant, essaie. Elle tente de nous encourager, de nous impliquer, nous, les commerçants locaux. Il y a un changement. Elle nous écoute beaucoup plus, nous vient en aide. On nous demande notre avis », raconte Félicia.

Or, bien qu'elle salue l'initiative, Félicia rétorque que « l'achat local, c'est important à l'année longue, pas



Un sapin de Noël géant pour mousser l'achat local à Saint-Bruno-de-Montarville. (Photo : Frank Jr Rodi)

juste à Noël ». Puis elle affirme que le problème ne concerne pas seulement les commerçants montarillois, mais qu'il s'agit « d'un problème plus global, qui a lieu partout ».

« Pour continuer d'avoir des services de proximité dans la communauté, il faut nous encourager », reprend Félicia.

Manger

Enfin, Marie-Anick Le Bon, du resto-boutique Markina, estime que l'achat local est important parce que « c'est ce qui permet aux petites entreprises de survivre ». D'après l'entrepreneuse, sans l'achat local, « on ne peut pas se battre contre les centres commerciaux et l'achalandage ».

Puis de compléter : « L'achalandage, c'est la clé pour nous, les commerces de proximité. C'est ce qui nous permet de survivre dans le temps. »

Mais l'achat local prend tout son sens dans le temps des Fêtes, d'après Marie-Anick Le Bon, qui avance que les marchands locaux doivent se démarquer, prendre des risques et proposer des

produits que l'on ne trouve pas ailleurs pour faire compétition aux géants du marché. « L'achat local est primordial à Noël, puisque c'est à ce moment dans l'année où nos chiffres d'affaires sont les plus importants. Sans la période des Fêtes, certains ne pourraient pas survivre aux mois moins achalandés. Noël, c'est une opportunité pour nous! »

Décembre en fête

Afin d'encourager l'achat local, l'ambiance sera à la fête tout au long du mois de décembre à la place du Village. Des foyers, de la musique en continu et les balancelles Mi Casa, Your Casa 2.0, des créateurs Esrawe + Cadena, le tout présenté en collaboration avec l'entreprise montarilloise Creos, assureront l'ambiance dans le centre-ville. Plusieurs activités spéciales se dérouleront aussi dans ce lieu.

Question aux lecteurs

Que pensez-vous de la démarche de la Ville pour favoriser l'achat local?

versants.com

LES
VERSANTS
DU MONT-BRUNO

Les Versants du Mont-Bruno inc.
1488, rue Montarville J3V 3T5
450 441-5300
versants.com

ÉDITEUR
Philippe Clair
pclair@versants.com

ADJOINTE ADMINISTRATIVE
Michèle Caya
mcaya@versants.com

**COORDONNATRICE MARKETING
ET SOLUTION M/DIA**
Mélodie Clair
mclair@versants.com

DIRECTEUR DE L'INFORMATION
Frédéric Khalkhal
fkalkhal@versants.com

JOURNALISTES
Frank Jr Rodi
frodi@versants.com
Alexandra Vieille
avieille@versants.com
Julien Dubois
Initiative de journalisme local
redaction@versants.com
Jean-Christophe Noël
redaction@versants.com

RÉVISEUR - CORRECTEUR
Charles DuBois
**COORDONNATRICE VENTE
ET MÉDIA SOLUTION**
Carole Bouvier
ventes@versants.com

VENTES ET SOLUTIONS MÉDIA
Sylvie Croze
scroze@versants.com
Serge Cordeau
scordeau@versants.com

INFOGRAPHISTES
Denis Kiopini
Christine Burke
Carole Bouvier

IMPRIMERIE
Transcontinental

DISTRIBUTION
Publi-Sac

19 261 exemplaires

RS RÉSEAU SÉLECT
PARTENAIRE PUBLICITAIRE

Initiative de
journalisme local

Financé par le
gouvernement
du Canada

Canada

Suivez-nous sur

facebook

facebook.com/VersantsMontBruno

Guignolée de la paroisse de Saint-Bruno-de-Montarville

Un don de 4800 \$

L'hebdo *Les Versants* décerne un chèque de 4800 \$ à la guignolée de la paroisse de Saint-Bruno-de-Montarville.

Frank Jr Rodi
frodi@versants.com



L'équipe de l'hebdo *Les Versants* remet un don de 4800 \$ à la guignolée de la paroisse de Saint-Bruno-de-Montarville. (Photo : Les Versants)

C'est avec bonheur que l'équipe du journal *Les Versants* contribue à sa façon à la guignolée de la paroisse de Saint-Bruno.

L'initiative communautaire existe depuis 57 ans et sert à soutenir les moins bien nantis.

Le journal et certains de ses annonceurs ont réussi à ramasser 4800 \$, une somme qui sera remise à la guignolée.

Ce don s'ajoute au montant initial de près de 60 000 \$ récolté pour la guignolée de la paroisse, qui avait lieu dimanche soir.

Ce sont donc les employés des ventes du journal qui ont sollicité leurs clients pendant cette campagne, approchant commerçants et gens d'affaires. « Les

propriétaires des commerces et les gens d'affaires ont contribué à la cause de la guignolée, mais c'est le journal *Les Versants* qui a permis de faire le lien entre tous », commente, ravie, la coordonnatrice aux ventes et solutions média du journal *Les Versants*, Carole Bouvier.

Notons que le don attribué à la guignolée est supérieur de 1300 \$ par rapport à celui de l'année dernière dans le cadre de la même initiative. « Quand la communauté commerciale de Saint-Bruno-de-Montarville se rassemble en même

temps, c'est là l'occasion de célébrer. C'est un grand geste », rappelle Carole Bouvier.

« Tout don qui est remis permet d'en faire profiter les gens qui en ont réellement besoin. L'argent sera bien utilisé », mentionne le représentant aux ventes du journal *Les Versants*, Serge Cordeau.

« Chaque année, nous sommes témoins de la grande générosité des citoyens, des organismes et des entreprises de Saint-Bruno. Encore cette année, ils sont nombreux à répondre à notre ap-

pel de solidarité à l'occasion de la guignolée paroissiale. Un énorme merci à l'équipe des *Versants* pour ce don généreux qu'elle a recueilli auprès de commanditaires et de gens d'affaires de la ville. Encore une fois, le journal *Les Versants* est un partenaire important de notre guignolée », d'ajouter Carole Rodrigue, qui chapeaute le comité de la guignolée.

« C'est le journal *Les Versants* qui a permis de faire le lien entre tous. »
- Carole Bouvier

Soulignons aussi la remise d'un chèque de 4640 \$ du côté de l'équipe du *Journal de Chambly*. Ce montant a été versé la semaine dernière à l'organisme Aux sources du Bassin de Chambly.

À nouveau, ce sont des sommes qui restent dans la communauté et qui lui viennent en aide.

PROCHAIN SPECTACLE À L'ARRIÈRE SCÈNE

Walter EGO

SAISON 2022-2023
théâtre jeunes publics



Représentation familiale
Dimanche 11 décembre 2022 à 15 h

Représentations scolaires
Du lundi 12 au mercredi 14 décembre 2022

À PARTIR DE 5 ANS
55 MIN

BILLETTERIE
450 464-4772
arrierescene.qc.ca



Québec
sans
gaspillage

REJETEZ LE JETABLE.



MIEUX CONSOMMER.
MOINS GASPILLER.

CONSULTEZ
L'APPLICATION



Votre
gouvernement

Québec

Complexe sportif

Une étape significative

Saint-Bruno a octroyé, le 15 novembre dernier, le contrat de services professionnels d'architecture et d'ingénierie pour la préparation de plans et devis et de surveillance des travaux pour le complexe sportif du parc Marie-Victorin.

Frank Jr Rodi
frodi@versants.com



Le site du futur complexe sportif du parc Marie-Victorin. (Photo : courtoisie)

La soumission, présentée par la firme ABCP architecture et urbanisme ltée., totalise un peu plus de 2,8 millions de dollars.

« C'est assez simple en termes d'étapes à venir. La firme d'architecture et d'ingénierie réalisera le projet des plans et devis pour 2023 et 2024.

Les travaux s'amorceront ensuite en 2025 et devraient se terminer à la fin de l'année 2026, mentionne le maire de Saint-Bruno, Ludovic Grisé-Farand, qui évoque une construction assez rapide. La complexité sera dans les détails. »

La population a voté en faveur du parc Marie-Victorin (à 73 %) pour la

construction du futur complexe sportif. Ensuite, le conseil de l'agglomération de Longueuil est venu valider le changement de zonage d'une partie du parc Marie-Victorin, donnant le feu vert au projet.

Étape importante

L'octroi du contrat pour les plans et devis est la première étape concrète de la Municipalité vers la réalisation de l'infrastructure qui a suscité les passions au cours des dernières années.

Dans le cadre de l'appel d'offres public, la Ville a reçu sept soumissions de la part de consortiums.

« C'est une très bonne nouvelle! On ne s'y attendait pas », commente Ludovic Grisé-Farand, qui explique l'engouement par le projet en soi. « C'est un beau projet. Unique au Québec, à tout le moins à Saint-Bruno. Plusieurs entreprises souhaitent s'y associer. »

Image de marque

Éventuellement, la Municipalité lancera un concours d'image de marque pour que les entreprises soumissionnent afin de devenir commanditaire du complexe sportif. Le site du parc Marie-Victorin est propice à attiser la venue des commanditaires, selon le maire. En entre-

vue, il cite d'ailleurs le Complexe sportif Desjardins, à Rimouski, qui bénéficie ainsi de plusieurs millions de dollars. M. Grisé-Farand ne ferme pas la porte aux entreprises qui ont pignon sur rue à Saint-Bruno, cependant... « Nous sommes ouverts à toute entreprise de la région. Certaines ont d'ailleurs déjà démontré de l'intérêt. Mais le facteur le plus important va demeurer le montant, afin de générer le maximum de revenus et ainsi diminuer la pression des frais annuels du complexe sportif », poursuit-il. Ces coûts sont évalués à 500 000 \$ par année.

À court et à moyen termes, le nom d'un commanditaire se retrouvera sur la façade de l'édifice. Mais à long terme, le nom d'une personnalité pourrait prendre la place de l'entreprise. « On va en arriver là, éventuellement... » Des noms nous viennent en tête : les hockeyeurs Serge Savard, Maxime Talbot, Gilbert Delorme... Or, le complexe sportif n'aura pas d'aréna, mais entre autres un bassin principal de 10 couloirs, un bassin secondaire, des jeux d'eau. Dans le secteur sportif et récréatif, un gymnase double, deux salles polyvalentes et une piste de marche/course.

CONCOURS

Joyeuses Fêtes

À GAGNER

1 PAIRE DE BILLETS

POUR : le spectacle Noël, une tradition en chanson

QUAND : jeudi le 22 décembre 2022 à 20 h

OÙ : Théâtre des Deux rives à Saint-Jean-sur Richelieu

Inscris-toi chaque jour au

versants.com

Onglet concours

Tirage le 13 décembre à 13 h.

NOËL UNE TRADITION EN CHANSON

MISE EN SCÈNE JOËL LEGENDRE

DIRECTION MUSICALE JACQUES ROY

LES VERSANTS

DU MONT-BRUNO

La Grande Guignolée des médias de la Rive-Sud

La Grande Guignolée

Le 21 novembre s'est tenu le lancement de la 21^e édition de la Grande Guignolée des médias de la Rive-Sud au Centre Marcel-Dulude à Saint-Bruno-de-Montarville.

Alexandra Vieille
avieille@versants.com

Le lancement de la Grande Guignolée des médias de la Rive-Sud s'est tenu à Saint-Bruno. « C'est un honneur pour moi de vous accueillir, ce matin, chez nous à Saint-Bruno pour donner le coup d'envoi à la 21^e édition de la Grande Guignolée des médias de la Rive-Sud.

Depuis le jour 1, Saint-Bruno est partenaire de ce grand rendez-vous annuel de la solidarité et, cette année encore, vous pouvez compter sur nous », a indiqué Ludovic Grisé-Farand, maire de Saint-Bruno-de-Montarville en ajoutant qu'un don de 2 500 \$ sera fait par la Ville à l'organisme.

La Ville de Brossard a fait un don de 4 000 \$ à la Grande Guignolée. La Ville de Boucherville fera un don de 5 000 \$ également.

Besoin criant

Selon l'organisme Moisson Rive-Sud, les demandes alimentaires ont bondi de 20 % depuis 2019. « Ça veut dire quoi, être dans le besoin? Le visage de la pauvreté a changé. Il y a de plus en plus de gens qui travaillent et qui ont besoin d'aide », affirme le ministre responsable des Relations avec les Premières Nations et les Inuits, Ian Lafrenière, présent lors du point de presse.

Guignolée à Saint-Bruno

Cette année, c'est le jeudi 1^{er} décembre prochain que se déroulera la collecte des dons dans les rues de la ville. Des bénévoles seront sur place aux points de collecte à Saint-Bruno de 7 h à 9 h. Les points de collecte sont aux intersections de Seigneurial et montée Sabourin, Sommet-Trinité et rang des Vingt, montée Montarville et Parent, Boucherville et Beaumont, Clairevue et Marie-Victorin, Seigneurial et Chambly, Chambly et Rabastalière, Yvonne-Duckett et rang des Vingt-Cinq et Fougère et Boucherville. Deux autres points de collecte seront ouverts de 10 h à 16 h 30, qui sont l'intersection boulevard des Promenades et boulevard



Les élus municipaux de plusieurs villes étaient présents au lancement. (Photo : courtoisie)

Saint-Bruno, et l'intersection face au 1251, boulevard des Promenades.

Il est aussi possible de faire un don en tout temps, en ligne avec accès sécurisé, à l'adresse guignoleerivesud.org/Dons/.

Grande Guignolée des médias Rive-Sud

M. Jean-Marie Girard a fondé La Grande Guignolée des médias de la Rive-Sud en 2001. L'organisme travaille main dans la main avec l'organisme provincial. La guignolée recueille des denrées non périssables,

des dons divers et de l'argent et elle redistribue les dons aux organismes qui aident les personnes défavorisées et qui font du dépannage alimentaire. « De 2002 à aujourd'hui, on a donné 6 millions en argent et en denrées. Pour cette 21^e édition, nous serons présents durant six semaines. Particulièrement le 1^{er} décembre, où une centaine de bénévoles seront aux différents points de collecte », affirme Jean-Marie Girard, président de la Grande Guignolée des médias de la Rive-Sud.

ON EST LÀ

1221 011 550-240922

POUR DES VACANCES RÉUSSIES DÈS LE DÉPART

VOYAGELM

DEPUIS 1971

1462, rue de Montarville, Saint-Bruno-de-Montarville
450 653-3658 voyagelm.ca

NOUVEAU MONTANT PONCTUEL POUR LE COÛT DE LA VIE

DES TEXTOS FRAUDULEUX CIRCULENT. SOYEZ VIGILANT!

Revenu Québec n'enverra aucun texto ni courriel en lien avec le nouveau montant ponctuel pour le coût de la vie.

La somme à laquelle vous avez droit vous sera versée automatiquement par dépôt direct ou par chèque dès décembre.

Pour en savoir plus, visitez revenuquebec.ca.

REVENU QUÉBEC

1221 011 550-301122

Le grand décompte du temps des Fêtes



4

SEMAINES avant Noël

À un mois de Noël, la magie des Fêtes se fait de plus en plus ressentir. Il devient donc encore plus motivant de s'atteler aux différents préparatifs requis pour l'occasion. Plongez un peu plus dans l'ambiance en effectuant les tâches de cette liste!

- Décorez votre domicile au son de musiques de circonstance;
- Installez vos décorations extérieures lors d'une journée clémente;
- Entamez joyeusement votre calendrier de l'aveugle;
- Poursuivez votre magasinage de cadeaux;
- Commencez vos différentes réservations (dinde, pains, gâteaux, père Noël à domicile, etc.);
- Aidez vos enfants à rédiger leur lettre pour le père Noël.



Nos offres de Noël

Les Coffrets

Et si vous vous offriez une véritable cure de jouvence ?

On vous propose 4 cures qui feront sensation!

- * Une cure personnalisée de 3 soins + 1 soin offert
- * Une cure d'hydratation de 4 soins + 1 coffret de produits
- * Une cure détox de 4 soins + 1 coffret de produits
- * Une cure jeunesse BP3 de 4 soins + 1 coffret de produits

Coffrets Sothys

Maquillage
Corps
Visage

Forfait découverte

1 Rituel Hanakasumi
+ 25% de rabais sur vos produits corps



Forfait plaisir

2 massages aux choix
(balinais, réflexologie...)

1 massage 30 minutes

offert



Forfait prestige

2 massages 1h

+ 2 massages 1h30 =

30 minutes de massage offert

+ produits corps

offerts

Centre de Santé NG Beauté & Cie
1525, rue de Montarville
Saint-Bruno-de-Montarville
514-977-1438

Ninon Gamache, Propriétaire



Centre de Santé
Beauté & Cie

Impolie à Saint-Bruno

Mariana Mazza débarque en ville. Elle présentera son deuxième spectacle solo, *Impolie*, au Centre Marcel-Dulude à Saint-Bruno-de-Montarville le 3 décembre prochain.

Alexandra Vieille
avieille@versants.com

Née au Québec d'une mère libanaise et d'un père uruguayen, elle a aussi des grands-parents italiens, brésiliens et un beau-père québécois. Ayant remporté le prestigieux Olivier de l'année au Gala Les Olivier et un Félix pour le « Spectacle d'humour de l'année », elle a écrit son premier livre, *Montréal-Nord*, sorti en octobre dernier.

« C'est un spectacle d'humour à la lumière de qu'est-ce que je suis. »
- Mariana Mazza

Il survole son enfance passée dans le quartier du même nom. Deux autres volets sont prévus. L'écriture du deuxième

volet est entamée, mais la date de sortie n'est pas encore déterminée.

Mariana Mazza se produit également à la télé (*Le prochain stand-up, Bonsoir bonsoir!*, *La magie des stars...*) et au cinéma dans *Maria* et *Femme ta gueule - Le film*. Elle fait également des apparitions dans les films québécois *Bon cop*, *Bad cop 2* et *De père en flic 2*.

Impolie

Impolie est son deuxième spectacle seule en scène et on peut dire que Mariana Mazza reste fidèle à elle-même. « C'est un spectacle d'humour à la lumière de qu'est-ce que je suis. C'est irrévérencieux. Comme d'habitude, je me livre, je fais des blagues autant naïves que plus sérieuses, que des blagues plus grasses. Si t'as aimé *Femme ta gueule*, ça va sûrement te plaire », explique l'humoriste. *Femme ta gueule* est son premier *one-woman-show*, dont elle a fait 450 représentations entre 2016 et 2020.

Mariana travaille constamment à peaufiner son art. « Dans un spectacle d'humour, on change beaucoup d'affaires. C'est tout le temps un travail, parce qu'il y a des blagues que l'on n'aime plus, des blagues qui ne marchent plus dans le temps, des blagues où l'on rit moins.



Mariana Mazza présente son deuxième spectacle solo à Saint-Bruno le 3 décembre prochain. (Photo : courtoisie)

On en improvise d'autres, alors on en élimine quelques-unes. »

Mariana est consciente de sa popularité. Avec le temps, elle a appris à jongler avec sa vie publique et sa vie privée. « Les gens me reconnaissent, ils veulent prendre des photos. J'aime les gens et ça me fait plaisir de prendre des photos avec eux. Ça prend énormément d'énergie d'être souriant, de prendre des photos, de parler avec le monde, d'écouter leurs témoignages, leurs histoires. J'ai

besoin de périodes de silence, de temps, seule ou avec des amis, où l'on ne parle pas du travail. J'ai mon petit recueil très calme, qui est ma maison. C'est mon havre de paix », explique-t-elle.

Question aux lecteurs

Qu'est-ce qui définirez le mieux pour vous l'humour de Mariana Mazza?

versants.com

MA VOIX à Saint-Bruno

Saint-Bruno
DE-MONTARVILLE

SONDAGE PARC RABASTALIÈRE

28 novembre au 8 janvier

Contribuez à la vision et aux orientations pour le parc!



mavoix.stbruno.ca



Retour sur disque et sur scène

Sword est aux commandes

Le groupe Sword lance un nouvel album de chansons originales, ce vendredi 25 novembre. Une mini-tournée au Québec suivra en janvier prochain.

Frank Jr Rodi
frodi@versants.com

Le journal *Les Versants* est allé à la rencontre de deux des quatre membres de Sword, le chanteur Rick Hughes et le guitariste Mike Plant. Ce groupe de métal et de hard-rock a pris naissance à Saint-Bruno-de-Montarville dans les années 80.

Au plus fort de sa popularité, Sword accompagnait en tournée des géants du heavy métal, comme Motörhead en Europe, et Alice Cooper au Canada. Le quatuor a aussi assuré la première partie au Québec de la tournée *Damage, Inc.* de Metallica. En février 1988, les Montarvillois ont parcouru seuls les États-Unis. Le son de Sword rappelle d'ailleurs certains des mythiques groupes de ce genre musical, entre autres le vieux Iron Maiden de 1982 et 1983, l'époque *Number of the Beast* et *Piece of Mind*.

Avec *III*, Sword propose le troisième album de sa carrière. Le précédent, *Sweet Dreams*, remonte à 1988. Entre les deux, les fans auront attendu 35 ans.

Le jeu de l'attente en aura valu la chandelle. De un, on se surprend à écouter le disque en boucle. De deux, plus de la moitié des huit titres ont le potentiel de devenir des classiques. *Bad Blood*, *Took My Chances* et *(I Am) in Kommand*, notamment, vous res-

teront dans la tête longtemps. Non seulement les admirateurs de Sword apprécieront le nouveau matériel, mais les amateurs de musique métal devraient aussi y trouver leur compte. « Je voulais me surpasser, dira en entrevue Rick Hughes. Pas faire comme les deux disques précédents. Faire mieux. L'amour de la musique m'a poussé à reprendre le micro. »

« Sword est là pour la musique. Aujourd'hui, nous sommes plus vieux, plus forts, plus matures. Ensemble, nous sommes moins influencés. Pendant la création et la réalisation, nous avons su garder le contrôle artistique. Je dirais que sur le disque, cette maturité se fait sentir », insiste Mike Plant.

Tournée

Rick Hughes, le batteur Dan Hughes, Mike Plant et le bassiste Mike Larock, les membres originaux de Sword, prendront la route dans quelques semaines pour une série de concerts au Québec. Le 14 janvier au Corona, à Montréal. Le 15 janvier à Québec dans la salle Impérial Bell. Le 20 janvier à Alma et le lendemain à Trois-Rivières. « J'ai hâte de renouer avec nos fans. J'ai hâte aux concerts et de voir la réaction du public. C'est lui, le public, qui va décider de la suite logique après la parution de l'album », mentionne Rick Hughes.

« Je voulais
me surpasser. »
- Rick Hughes



Sword est composé de Mike Larock, Rick Hughes, Dan Hughes et Mike Plant. (Photo : courtoisie)

Selon les offres, les musiciens pourraient prendre la route, fouler les planches des grands festivals, retrouver des admirateurs au Japon, en Allemagne, en Italie ou encore aux États-Unis. L'engouement le dira.

Prévu depuis longtemps

Ce disque aurait dû sortir en 2020, mais une certaine pandémie a changé les plans des musiciens. « C'est un album qui a été retardé de deux, trois ans. Facile. On était prêts bien avant, mais personne, à ce moment-là, n'avait le cœur à la fête. Ce n'était pas le bon moment », commente le chanteur de Sword.

Le nouvel opus est le même que celui qui avait été prévu en 2020. Rien n'a changé pendant l'attente. Depuis les dernières semaines, le groupe accumule les entrevues.

« J'aime l'album. Les fans qui aiment Sword vont aimer ce disque », assure Rick Hughes.

Un mot de Lulu Hughes

Il y a quelques semaines, la chanteuse Lulu Hughes, sœur des frères Dan et Rick Hughes, accordait une entrevue pour la sortie de son nouvel album. Le journal en avait profité pour la questionner sur Sword, auprès de qui elle a appris son métier. « J'étais la petite sœur qui les regardait jouer et qui ne disait pas un mot, pour ne pas que l'on me dise de m'en aller. » Elle en a profité pour commenter *III*. « J'ai écouté les nouvelles chansons. Ça m'a épuisée tellement c'est puissant! La barre est haute. Ces gars-là ont 60 ans! Rick, c'est une machine! Mike est l'un des meilleurs guitaristes. Il y a une chimie entre eux quatre, une connexion puissante », exprime Lulu Hughes.

bleu.eco
MATELAS • OREILLERS • LITS ARTICULÉS



PROFITEZ DE VOS PROCHES À

noël

ET OFFREZ LEUR DU CONFORT

20% de rabais sur nos matelas

BOUTIQUE, FABRICANT ET CENTRE DE LIQUIDATION

5470 rue Martineau, Saint-Hyacinthe, J2R 1T8 / OUVERT 7/7

1 877 715-8886 www.bleu.eco

FABRIQUÉ AU QUÉBEC

100 NUITS D'ESSAI

Financement 0% - 12 versements égaux

Livraison gratuite

Saint-Basile-le-Grand

Noël à l'église

L'église de Saint-Basile-le-Grand ouvre ses portes, le vendredi 9 décembre, pour le concert Noël s'en vient. Les artistes Marie-Claude Dubeau et Joffrey Pinel chanteront ensemble.

Frank Jr Rodi
frodj@versants.com

Au moment d'écrire ces lignes, une cinquantaine de places sont encore disponibles.

« Comme partout ailleurs, l'engouement au profit des paroisses a régressé considérablement, déplore le marguillier, vice-président de l'Assemblée de fabrique de la paroisse Saint-Basile-le-Grand, J. André Lévesque. Cette activité nous permettra d'ajouter un apport non négligeable qui nous permet de conserver notre patrimoine et les services offerts par notre église locale. » Ce dernier évoque la venue en sol grand-basilois de deux artistes de renommée internationale, Marie-Claude Dubeau et Joffrey Pinel, qui se sont notamment produits tant au Japon qu'aux États-Unis et au Québec. « Ils ont retenu notre at-

tention lors de leur prestation à La Rive Gauche de Beloeil, en juin dernier. Cette fois, [ils seront] uniquement pour [le public de] chez nous, dans l'église de Saint-Basile », mentionne M. Lévesque, également responsable de l'activité.

Selon lui, les spectateurs qui seront sur place le soir de l'événement peuvent s'attendre à un « spectacle inoubliable ». Un cocktail sera servi lors de l'entracte.

Les artistes

La chanteuse Marie-Claude Dubeau a produit, chorégraphié et dirigé *The Magic Christmas Show*, *Magical Memories Revue*, et *Potpourri*. Elle a aussi dirigé et collaboré à plusieurs autres événements, incluant *Rollicking*, *Joy to the World*, *The American Graffiti* et *L'air du rock'n'roll*. « C'est avec beaucoup de tendresse et d'émotion que sa voix nous transporte », commente M. Lévesque.

De son côté, le chanteur Joffrey Pinel a accompli et relevé plusieurs défis, dont celui de camper Jacques Brel dans le spectacle *Aznavor*, *Brel*, *Dalida*, présenté partout au Québec. La voix de Joffrey a su en charmer plusieurs, et ce,



J. André Lévesque à l'intérieur de l'église de Saint-Basile-le-Grand. (Photo : Frank Jr Rodi)

même jusqu'à l'autre bout du monde. C'est grâce à Marie-Claude Dubeau, de MCD Productions, qu'il a, en 2005, séduit les Japonais avec la revue musicale *Jingle Bells* pendant plus de deux mois. « Nul doute que ces artistes sauront vous charmer », promet M. Lévesque.

Rappelons qu'un concert semblable, de chant, de piano et de poésie, avait été organisé dans le même lieu en octobre 2017 au profit de la paroisse de Saint-Basile.

Les billets, au coût de 25 \$, sont en vente depuis le 10 novembre. Appelez au 450 653-6144, poste 221, pour les récupérer. Le concert commence à 20 h le 9 décembre.

Question aux lecteurs

Que représente pour vous les concerts de Noël?
versants.com

La guignolée 2022

Merci!

S'unir pour nourrir
4 décembre 2022
Stationnement Aréna Jean-Rougeau

LE CENTRE DE BÉNÉVOLAT DE SAINT-BASILE-LE-GRAND

vous invite à donner généreusement le
4 décembre 2022 de 9 h à 15 h
dans le stationnement de l'aréna Jean-Rougeau

Nous récoltons les dons en argent (*chèque, Interac, virement bancaire et reçu fiscal pour un don de 20 \$ et plus*) et les denrées telles que biscuits sucrés, confiture, compote de pommes, fruits en conserve, poulet en conserve, sardines en conserve, fromage à tartiner style *Cheez Whiz*, café instantané, céréales, gruau, *Jello*, riz, bouillons de bœuf, poulet et légumes.

Ces denrées nous permettront de garnir notre réserve destinée aux dépannages alimentaires tout au long de l'année.

INFORMATIONS ■ 450 461-2111 ■ info@cbsblg.org

JUSQU'AU 12 MARS, VENDREDI, SAMEDI ET DIMANCHE DE 16 HEURES À 21 HEURES

Féerie
au Parc Safari

FORESTA

Une féerie d'animaux géants illuminés

Dès 16 heures, la magie opère et le Parc Safari s'illumine: Africa, Foresta, Magica, Arctica sont une magie pour les yeux.

Un marché de Noël avec artisans et producteurs de la Montérégie égaiera la Place d'Afrique les 16-17-18-23 et 24 décembre.

PARCSAFARI.COM



CHAUFFEUR CLASSE 1

Local | Poste de jour | Longueuil

25.65\$ / heure → à l'embauche

26.65\$ / heure → après 3 mois d'ancienneté



POUR POSTULER
418 248-3030, poste 285
ou rh@gilmyr.com

1221011548-301122



Recherche

Technicien comptable
pour les Résidences Fleur de Lys
au siège social de Sainte-Julie.

Salaire de 28\$ à 30\$/heure
à raison de 4 ou 5 jours
par semaine (flexible, à discuter).

Diplôme en comptabilité
et/ou 3 à 5 ans d'expérience.

Connaissance
du logiciel Hopem, un atout.

Postulez par courriel et envoyez votre CV
à dneron@residencesfleurdelys.com

1221011485-301122



Champagnonnère située à Verchères est
à la recherche d'une personne pour :

ENTRETIEN GÉNÉRAL EN BÂTIMENT

- Emploi à temps plein de jour,
du dimanche au jeudi
- Avantages sociaux après 6 mois d'emploi
- Salaire à discuter

POSTE DISPONIBLE IMMÉDIATEMENT

Vous êtes débrouillard, habile et autonome,
Faites parvenir votre curriculum vitae par :
Courriel : jpoirier@champag.ca
Ou contacter : **Christian Verdon 514 916-7784**
Ou déposez votre CV au 1156 Marie-Victorin,
Verchères, Qué. JOL 2R0

1221011442-021122

PAINS & Saveurs

BOULANGERIE • PÂTISSERIE • PRÊT-À-MANGER • CAFÉ

NOUS EMBAUCHONS! RIVE-SUD DE MONTRÉAL.

CHEF DE CUISINE

Saint-Basile-le-Grand • Du lundi au vendredi

PLONGEUR EN ALIMENTATION

Saint-Basile-le-Grand • Du lundi au vendredi

Communiquer avec Yolanda au 450-441-4155 ou envoyez
votre CV À info@painsetsaveurs.ca

1221011547-301122



Leader
en transformation du soya

RECHERCHE

JOURNALIER MANUTENTION

(personne de cour)
poste permanent

RESPONSABILITÉS

- Accueillir les camionneurs;
- Peser, charger et décharger les camions et les conteneurs;
- Opérer les équipements de séchage de la fève de soya;
- Participer à l'entretien de la cour;
- Formation de classification des grains;
- Aime travailler dehors été comme hiver.

SALAIRE À DISCUTER

- Prime de soir :
0,60 \$/h
- Prime de nuit :
1 \$/h
- Heures supplémentaires
possibles : après 40 h
- Assurances collectives (médicale,
vie, invalidité) après 6 mois
- Prime de participation aux
bénéfices
- Programme de cotisation aux REER
avec participant employé-employeur
- Équipement de travail fourni

Au besoin, SOYA EXCEL fournira une formation spécifique, afin que les employés
puissent exécuter les tâches et les responsabilités du travail en toute sécurité.

Lieu de travail : Beloeil et/ou St-Charles-sur-Richelieu

Faites parvenir votre CV à

Florence Gonzalez-Rubio / fgonzalezrubio@soyaexcel.com

Tél.: 450 446-7776

1221011555-301122



Nous embauchons
CENTRE DE DISTRIBUTION VARENNES

MANUTENTIONNAIRE

Commerce en ligne

17,50 \$/h (21,50 \$/h dimanche)

Jusqu'à **27,55 \$/h**

CARISTE

19,50 \$/h

(23,50 \$/h dimanche)

jusqu'à **29,45 \$/h**



Poste temps partiel, 25 h garanties – Avantages sociaux
Possibilités d'avancement et de temps supplémentaires

Postuler au **Costco.ca : Carrières**

1221020995-290622



POUR TOUT ACHETER ET TOUT VENDRE, PRÈS DE CHEZ VOUS!

PETITES ANNONCES CLASSÉES

Heure de tombée: vendredi 12 h

Heures d'affaires du service téléphonique: lundi au vendredi 8 h 30 à 12 h et de 13 h à 16 h 30.

Mode de paiement:

À NOS ANNONCEURS: Assurez-vous que le texte de votre annonce est exact dès sa parution, sinon il faut nous en aviser immédiatement. En cas d'erreur, notre responsabilité se limite uniquement au montant de l'achat de la première semaine de parution de votre annonce. Toute discrimination est illégale.

Profitez également de la parution GRATUITE de votre annonce sur VosClassées.ca.

Un seul numéro 1 866 637-5236

OFFREZ-VOUS DES EXTRAS

- ✓ Encadré
- ✓ Titre centré
- ✓ Couleur
- ✓ Caractères gras

Informez-vous auprès de votre téléconseiller.

IMMOBILIER 100 à 299	MARCHANDISE 300 à 399	SERVICES 400 à 599	EMPLOI ET FORMATION 600 à 799	ÉVÈNEMENTS SPÉCIAUX 800 à 899	VÉHICULES 900 à 999
-------------------------	--------------------------	-----------------------	----------------------------------	----------------------------------	------------------------

205 Logements / appartements à louer

3-1/2, St-Bruno, style condo, conciergerie sur place, sécuritaire, secteur boisé. Idéal retraité. Stationnement. Libre 1er novembre. Maryse Lord 514-831-2744

3-1/2, Ste-Julie, style condo, stationnement intérieur, ascenseur, a/c, poêle/ frigo inclus, libre, 450-653-6260

310 Divers à vendre

4 pneus d'hiver neufs montés sur jantes prêt à être installés 205-70-R15, Artie Max, 100\$ chacun, 450-649-1277 poste 206

365 Poêle / fournaise / bois de foyer

BOIS de foyer Borduas et Bossé. Érable, bois franc 100%. Prenons réservations. Livraison toute l'année, 450-347-2751; possibilité texto

404 Services domestiques offerts

* Femme de ménage, 35 ans d'expérience, minutieuse, fiable. 514-703-3501

415 Massothérapie / Soins thérapeutiques

CLINIQUE SANTÉ LOTUS. Massage professionnel et détente. 24/24. 12 Saint-Louis, Lemoyne, J4R-2L4. 450-671-0888

415 Massothérapie / Soins thérapeutiques

MASSOTHÉRAPIE SANTÉ LOTUS. Spécialité relaxation, professionnel, 7/7, 24h. 3280 Grande-Allée, Ste-Hubert. 450-812-0664

424 Astrologie/occultisme

Ana Médium, spécialiste des questions amoureuses depuis 25 ans. Le secret des rencontres positives, la méthode pour récupérer son ex et des centaines de couples sauvés durablement, réponses précises et datées. Tél.: 450-309-0125

442 Constructions / Rénovations / Réparations

ATTENTION RÉNOVATIONS F. CHARBONNEAU. Finition sous-sol, plafonds suspendus, planchers flottants, patios, "deck". Travail professionnel. Prix imbattables. Estimation gratuite. Licence R.B.Q. 8263-8222-25 François 514-236-9308 francoischarbonneau@videotron.ca

TIREUR de joints, 40 ans d'expérience. Bel ouvrage. Roger: 514-512-9225

446 Peinture/décoration

!!!! bon peintre. 20 ans d'expérience. Propre. Toit cathédrale. Références. Estimation gratuite. Distanciation. Jacques. 514-318-6100

452 Planchers / Pose et sablage

SABLAGE de Planchers Pose, réparation, teinture Sablage d'escaliers Finition au choix 450-653-3109 planchersduclous.com R.B.Q.: 5735-6396-01

480 Toitures/couvreurs

TOITURE DE RÊVE Bardeaux d'asphalte, membrane TPO, calfeutrage. Réparation de tous genres. Estimation gratuite. Prix compétitifs R.B.Q.#: 8359-0703-01 514-424-8456, Yves

585 Services financiers divers

"SOLUTIONS À L'ENDETTEMENT. Restez à la maison! Tout se fait en ligne. Laissez nous vous aider. Un seul versement par mois. 7 sur 7, de 8h à 20h. MNP Ltée, Syndics autorisés en insolvabilité. 514-839-8004

FINANCEMENT Brisson. Prêt hypothécaire privé. Financement automobile. Aucun cas refusé. Léger dépôt. 1-866-566-7081

625 Travail de Bureau

AVIATION Générale sur l'aéroport de St-Hubert, agent de bureau pour devis à notre clientèle africaine. Bienvenue aux retraitées. Anglais et expérience obligatoire en entretien aéronautique. Possibilité semaine de 4 jours. Bonus à l'embauche. Voyage possible en Afrique. Envoyez C.V.: president@aviationzenith.com

715 Aide Parascolaire

PASSIONNÉS de mathématiques et physique avec baccalauréat et maîtrise de l'INRS, offre tutorat niveau secondaire, cégep et début université. Pour infos, me contacter au 450-723-3756

APRÈS M'AVOIR LU... RECYCLE-MOI!

Les p'tits bonheurs
Centre d'action bénévole
Les p'tits bonheurs
450 441-0807

Le Service des plaques porte-clés de l'Association des Amputés de guerre

C'est gratuit et efficace!

« Merci infiniment de m'avoir retourné mes clés. Vous m'avez fait épargner 400 \$, soit le coût de remplacement de ma télécommande. » – Diane

En protégeant les dispositifs de valeur de votre trousseau de clés avec une plaque porte-clés des Amputés de guerre, vous appuyez les programmes offerts aux personnes amputées.

Commandez des plaques porte-clés en ligne.

Les Amputés de guerre
514 398-0759 ou 1 800 250-3030
amputesdeguerre.ca

Les enfants amputés, notamment Frédérique, bénéficient de votre appui.

TRANSPLANT QUÉBEC Ensemble pour le don d'organes, pour la vie.

Le don d'organes sauve des vies.
www.signezdon.gouv.qc.ca

BÉNÉVOLES RECHERCHÉS: www.cabstbruno.org

CARTES DE VISITE

Faites le plein avec des gens d'ici!

Experts dans la livraison de mazout et de carburant

LES HUILES BELOEIL ST-HILAIRE INC.

- Prix concurrentiels
- Service de livraison automatique
- Plan budgétaire
- Plan de protection disponible

450 467-2828
Julie et Yves Chicoine
243 rue Bernard-Pilon, Beauceville

UNE ENTREPRISE FAMILIALE, DEPUIS 45 ANS!

JOINTS GYPROC

MARC PRÉVOST

RÉPARATION GYPSE
TRAVAIL GARANTI
FAIT PAR PROFESSIONNEL

450 653-8747

ME LUCIE GAUCHER
AVOCATE

50, Chemin de la Rabastalière Est
Bureau 14
Saint-Bruno (Québec) J3V 2A5
T 450 441 0190 F 579 884 8963
meluciegaucher@gmail.com

Cet espace est disponible
CONTACTEZ-NOUS!

VERSANTS
DU MONT-BRUNO

450 441-5300

VOICI LÉO.

Léo devait être abandonné au refuge. Au lieu de ça, il dort paisiblement chez lui.

Léo n'a pas été abandonné car nous avons aidé son humain.

proanima
Servir les gens. Aider les animaux.

suicide.ca
aider • informer • prévenir

Nouveau Service numérique québécois en prévention du suicide

- Aide par clavardage
- Renseignements utiles
- Outils pour prendre soin de sa santé mentale

Une initiative de AQPS

Babillard

REFLETS DE FEMME DE SAINT-BRUNO
Le lundi 5 décembre : dîner de Noël au Montreal Country Club de Saint-Lambert. Pause pour le temps des Fêtes, de retour le 9 janvier 2023. Nous vous souhaitons de passer de joyeuses Fêtes. Que le bonheur soit parmi vous. Reflets de femme souhaite remercier nos généreux commanditaires et donateurs, dont la Ville de Saint-Bruno, le député fédéral Stéphane Bergeron, ainsi que la députée provinciale Nathalie Roy. Renseignements : Hélène Roger Léger au 514 209-8716.

SOCIÉTÉ D'HORTICULTURE ET D'ÉCOLOGIE DE SAINT-BRUNO (SHESB)

Conférence *Tout sur les arbres à noix nordiques*, le mardi 13 décembre, à 19 h 30 avec Yvan Perreault, copropriétaire d'une ferme entièrement dédiée à la culture des noix à grande échelle. Il est cofondateur depuis 2006 du Jardin des Noix, à Saint-Ambroise-de-Kildare. Généralement, les noix sont d'importation tropicale, mais le Québec en produit plus d'une vingtaine de variétés. Venez les découvrir et même les déguster. La conférence aura lieu au Centre Marcel-Dulude, à Saint-Bruno-de-Montarville. Membre, gratuit; non-membre, 7 \$. www.shesb.ca.

BESOIN D'UN PANIER DE NOËL?

Vous ou quelqu'un que vous connaissez avez besoin d'un panier de Noël? Le Centre d'action bénévole Les p'tits bonheurs et la paroisse Saint-Bruno coordonnent chaque année le projet solidarité qui consiste à offrir des cadeaux de Noël et des paniers de Noël

aux foyers de Saint-Bruno qui en ont besoin. Si vous-même ou l'un de vos proches avez besoin de ce service, appelez Marie-Ève au 450 441-0807, poste 224. La livraison des paniers et des cadeaux se fera le 21 décembre prochain.

AVIS PUBLIC

Avis public

Régie des alcools, des courses et des jeux

AVIS DE DEMANDES RELATIVES À UN PERMIS OU À UNE LICENCE

Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les **trente jours** de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ou à la licence ci-après mentionné en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit sous affirmation solennelle faisant état de ses motifs ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les **quarante-cinq jours** de la publication du présent avis.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur ou à son procureur, par courrier recommandé ou certifié ou par signification à personne, et être adressée à la **Régie des alcools, des courses et des jeux, 1, rue Notre-Dame Est, bureau 9.01, Montréal, (Québec) H2Y 1B6**.

NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
9475-0379 Québec inc. (Boswell Brasserie & Boutique)	Demande de transfert du permis de producteur artisanal de bière AB-127	42 A, boulevard Clairevue Ouest Saint-Bruno-de-Montarville (Québec) J3V 1P8
A/S M. Nicolas Paquet 453, rue Samuel-De Champlain Sainte-Julie (Québec) J3E 1C8 Dossier : 55-20-1012		

Québec

AVIS PUBLIC



Ville de
Saint-Basile-le-Grand
...où il fait bon vivre au naturel entre rivière et montagnes...

AVIS PUBLIC Adoption du budget 2023 et du programme triennal d'immobilisations 2023, 2024 et 2025

PRENEZ AVIS QUE, conformément aux articles 473, 474 et 474.2 de la Loi sur les cités et villes, le conseil présentera et adoptera le budget pour l'exercice financier 2023 ainsi que le programme triennal d'immobilisations pour les années 2023, 2024 et 2025, lors de la séance extraordinaire qui se tiendra le **lundi 12 décembre 2022 à 19 h**, au Centre civique Bernard-Gagnon situé au 6, rue Bella-Vista à Saint-Basile-le-Grand.

Les délibérations du conseil et la période de questions porteront exclusivement sur le budget et le programme triennal d'immobilisations.

Saint-Basile-le-Grand, le 30 novembre 2022

Marie-Christine Lefebvre, avocate, OMA
Greffière et directrice générale adjointe

AVIS DE DÉCÈS



Stéphanie Gauthier 1969-2022

À Saint-Bruno, le 11 novembre 2022, à l'âge de 53 ans, est décédée Stéphanie Gauthier.

Elle était la fille de Diane Drouin Gauthier et de Claude Gauthier. Outre ses parents, elle laisse dans le deuil sa fille Jade Robillard, son fils Vincent Robillard, sa soeur Caroline Gauthier (Bertrand Giroux); ses neveux Alexandre et Gabriel; le père de ses enfants, ainsi que plusieurs autres parents et amis.

La famille recevra les condoléances au Jardin Urgel Bourgie, 8145 chemin de Chambly, Saint-Hubert (au sud de l'autoroute 30. Sortie 73) dimanche le 4 décembre 2022 à compter de 12 h, suivi de la célébration à 15 h, à la chapelle du complexe.

Au lieu de fleurs, des dons à l'Association pulmonaire du Québec ou à l'Hôtel-Dieu de Sherbrooke seraient appréciés.

URGEL BOURGIE

ATHOS

www.urgelbourgjie.com

COMPLEXE FUNÉRAIRE DEMERS

PRÉARRANGEMENTS FUNÉRAIRES

- Saviez-vous qu'il est simple et profitable de planifier de son vivant les détails relatifs à votre décès?
- Le salon funéraire Demers vous offre toute une gamme d'arrangements préalables.
 - Vous vous assurez d'effectuer les choix qui répondent le plus à vos besoins.
 - Vous libérez vos proches de responsabilités souvent lourdes à porter au moment du décès.
 - Mode de paiement offert sans intérêt.

PRÉARRANGEMENTS À DOMICILE

Ceux qui le désirent peuvent discuter des préarrangements dans le confort de leur foyer. Un conseiller se fera un plaisir de se rendre à domicile pour discuter de la planification des funérailles avec vous.

Contactez-nous pour obtenir de l'information,
450 467-4780

WWW.SALONDEMERS.COM

VENEZ CONSULTER LES AVIS DE DÉCÈS
MIS À JOUR QUOTIDIENNEMENT.

122-104-885-300518



Roland Thibault 1930-2022

Au centre d'hébergement de Montarville à Saint-Bruno-de-Montarville, le 22 novembre 2022, à l'âge de 92 ans et 7 mois, est décédé monsieur Roland Thibault, conjoint de madame Huguette Vaillancourt. Il était le fils de feu madame Marie Dubé et de feu monsieur Augustin Thibault.

Outre sa conjointe, il laisse dans le deuil ses quatre enfants : France (Mario Welsh), Sylvie (Claude Tétraut), Hélène (Serge Bouchard) et Jean (Kelly Jedrychowsky); ses 10 petits-enfants et leurs conjoints(es); ses 12 arrière-petits-enfants; son frère Noël (feu Rachel Lebel), ses sœurs Gemma (feu Roger Ouellet) et Cécile (feu Émilien Vaillancourt); ses beaux-frères, belles-sœurs, plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Il est allé rejoindre ses frères Raynald (feu Rita Saindon) et Thomas l'ayant précédés.

La famille désire remercier toute l'équipe du Centre d'hébergement de Montarville pour leurs bons soins.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société d'Alzheimer.

La famille recevra les condoléances le samedi 3 décembre 2022, à compter de 13 h, à l'église paroissiale de Saint-Bruno (1668, rue Montarville), suivi des funérailles à 14 h, au même endroit.



URGEL BOURGIE

ATHOS

www.urgelbourgjie.com



Camille Pinard

Au Centre d'hébergement Champlain-des-Pommétiers situé à Beloeil le 24 novembre 2022, est décédé à l'âge de 82 ans, M. Camille Pinard, époux de Georgette Provencher demeurant à Saint-Bruno-de-Montarville, fils de feu Orianna Jutras et de feu Hector Pinard.

Il laisse dans le deuil, ses fils Robert Pinard, Martin Pinard (Josée Laferrière) ses petits-enfants : Samuel, David, Catherine, Amélie et Thomas; ses sœurs, frères, beaux-frères et belles-sœurs: Dolorès Pinard (feu Charles Dumais), Roger Pinard (Monick Charette), Simonne Sévigny (feu Raymond Pinard), Réjean Pinard (Michelle Morin), Gilles Pinard (Céline Blanchette), Pierrette Pinard (René Gagnon), Marielle Pinard, filleule (Jean St-Arnaud), René Pinard (Carmen Latour), Françoise Provencher (Maurice Collette), Réal Provencher (Françoise Proulx), Jacqueline Provencher (Roland Lamothe), Camille Provencher, Daniel Provencher (Martine Gauthier) ainsi que ses autres filleuls Antoine et Nathalie, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

La famille recevra les condoléances au Complexe funéraire Urgel Bourgie, au 1559 Montarville, Saint-Bruno-de-Montarville, le samedi 3 décembre 2022, à compter de 10 h, suivi de la célébration à 13 h au salon.

Un immense et chaleureux remerciement au personnel du CHSLD des Pommétiers pour leur soutien, pour la qualité des soins prodigués ainsi que leur dévouement.

Toute marque de sympathie peut se traduire par un don à la Société Alzheimer du Canada <https://alzheimer.ca/fr>

URGEL BOURGIE

ATHOS

www.urgelbourgjie.com

122-101-561-301122

Coupe du monde de soccer

Montis unie pour le Canada

Des membres de l'Association de soccer Montis se sont rassemblés mercredi dernier pour encourager l'entrée en scène du Canada dans la Coupe du monde de soccer 2022.

Frank Jr Rodi
frodi@versants.com

Pour la formation canadienne, cette présence au Mondial est une première depuis 1986. La compétition d'envergure se déroule au Qatar.

L'Association de soccer Montis était au restaurant La Cage, à Saint-Bruno-de-Montarville, dans le cadre du premier match du Canada à la Coupe du monde de soccer. L'Unifolié affrontait la Belgique le 23 novembre.

« Nous avons réuni quelques membres de l'équipe administrative et de l'équipe technique pour assister à la première rencontre du Canada. Nous sommes une dizaine de personnes environ. Il y a une belle ambiance », raconte au journal *Les Versants* le directeur général de l'AS Montis, Vincent Robichaud, qui évoque un « moment historique » pour le pays.

« Ça fait 36 ans que le Canada n'a pas été à la Coupe du monde de soccer. C'est un moment historique pour nos joueurs, qui n'ont jamais vu le Canada à la Coupe du monde. C'est l'occasion pour plusieurs de voir performer notre pays à ce grand événement », répond M. Robichaud.

Espoir

Selon ce dernier, la présence canadienne au Qatar est aussi signe d'espoir pour les jeunes joueurs de soccer. « C'est bon pour nos jeunes. C'est bon aussi pour notre soccer. Le Canada n'est pas juste bon au hockey, il l'est aussi au soccer. »

Rappelons que la prochaine Coupe du monde de soccer, prévue en 2026, aura lieu dans différents stades de trois pays de l'Amérique du Nord, dont le Canada. Cependant, Montréal a retiré sa candi-



L'AS Montis réunie pour regarder les matchs du Canada à la Coupe du monde de soccer. (Photo : courtoisie)

dature pour cette opportunité, faute de financement.

L'Association de soccer Montis était aussi à Sainte-Julie dimanche, pour le deuxième match du Canada, contre la Croatie. Cette fois, parents et enfants étaient du rendez-vous. « Nous avons loué une salle. On s'attend à une belle journée festive! » d'ajouter Vincent Robichaud, quelques jours avant le rassemblement.

Le Canada se trouve dans le groupe F, dans lequel la Belgique, le Maroc et la Croatie ont aussi été classés.

Au terme du duel du 23 novembre, le Canada s'est incliné 1 à 0 contre les Diables rouges. Ce n'est pas tant d'avoir essayé. Pour une première en 36 ans, les joueurs canadiens ont fait belle figure mais se sont butés à l'un des meilleurs gardiens de but au monde en Thibaut Courtois. Puis, dimanche matin, le Canada s'est incliné 4 à 1 devant la Croatie. Une défaite qui a confirmé l'élimination de la troupe de John Herdman pour la ronde suivante.

Pas une culture soccer

Malgré la présence du Canada à ce Mondial 2022. Malgré qu'Équipe Canada

a décroché la première médaille d'or de son histoire en soccer féminin lors des Jeux olympiques de Tokyo, en août 2021. Malgré les médailles de bronze acquises par cette même formation féminine de l'Unifolié lors des Jeux de Londres 2012 et de Rio 2016. Malgré la performance historique en saison régulière du CF Montréal pour la campagne 2022. Malgré la venue de Didier Drogba à Montréal il y a quelques années... Malgré tout, en fait, le soccer tarde à se bâtir une culture au Québec, contrairement au hockey.

Le journal a contacté des écoles et a approché quelques enseignants pour savoir si des événements avaient été organisés avec les enfants, mercredi dernier, afin de les rendre témoins de ce moment historique. Or, à première vue, le match a passé inaperçu dans nos écoles alors que l'occasion aurait été belle de prendre une pause et d'expliquer le sport du ballon rond, d'assister à ce rare événement et de parler des joueurs québécois qui prennent part à la compétition d'envergure, comme Samuel Piette.

« Hier [mercredi dernier], nous célébrions la fête de la Bonne Mère, à l'Académie des Sacrés-Cœurs. Nous avons rendu hommage à Sœur Henriette Aymer de la Chevalerie, la fondatrice

de la Congrégation des Sacrés-Cœurs de Jésus et de Marie. De ce fait, nous n'avons pas souligné la participation de l'équipe canadienne de soccer à la Coupe du monde », nous répond la secrétaire de direction générale de l'Académie des Sacrés-Cœurs, Soline Genisset.

« Le match Canada-Belgique se disputait pendant les heures de cours. Nous l'avons diffusé sur les téléviseurs des cafétérias pendant la pause de l'après-midi, de 15 h à 15 h 15, mais cela concordait avec la pause de mi-match. En tout, les élèves ont peut-être pu voir cinq minutes de la partie. En moyenne, une vingtaine d'élèves par niveau étaient attentifs », raconte la responsable des communications du Collège Trinité, Stéphanie Hamel, avant de reprendre. « Comme cette Coupe du monde est très controversée et que les valeurs morales et sociales du pays hôte entrent en contradiction avec celles du Collège, nous n'avons pas organisé d'activités plus élaborées en lien avec celle-ci. »

« Nous sommes *en mode* rencontres de parents pour les bulletins, donc, rien dans ma classe à ce sujet », commente une enseignante de l'école primaire Albert-Schweitzer, à Saint-Bruno-de-Montarville. Ce que viennent aussi souligner deux autres professeures à Saint-Basile-le-Grand.

Martin Fabre, enseignant d'éducation physique à l'école de la Mosaïque, à Saint-Basile-le-Grand, et initiateur de la Ligue de hockey de la Mosaïque, qui ouvre peut-être la porte... « Malheureusement, il ne semble pas y avoir eu quoi que ce soit en rapport au match [de mercredi dernier]. Je ne sais pas encore si nous ferons quelque chose la semaine prochaine, mais j'y réfléchis. »

Question aux lecteurs

Que pensez-vous de la présence du Canada à la Coupe du monde de soccer 2022?

versants.com

SUBVENTION POUR PME

Besoin d'un remuant?



DEL
DÉVELOPPEMENT
ÉCONOMIQUE DE
L'AGGLOMÉRATION
DE LONGUEUIL

Jusqu'à **20 000 \$**
en subvention
pour financer
tes démarches
de **mobilité
durable.**

Dépose ton projet avant
le 8 décembre 2022.

DELaglo.ca

La Coupe du monde

La Coupe du monde de soccer a commencé le 20 novembre dernier. Des citoyens des environs regardent religieusement leur équipe préférée.

Alexandra Vieille
avieille@versants.com

Santiago Enrique Issazadeh, propriétaire de la boulangerie pâtisserie Bec sucré de Saint-Basile-le-Grand, est d'origine argentine. Nul besoin de vous dire qu'il écoute la Coupe du monde assidûment. « Le premier match était à cinq heures, le matin. Je me suis levé à quatre heures et je suis allé chez mon frère. Nous avons cuisiné des mets typiques de l'Argentine et nous avons regardé le match ensemble. » Mais il se dit aussi *fan* de l'équipe canadienne. « C'est la première année que je regarde les matchs de deux pays : l'Argentine et le Canada. C'est la première fois que deux pays me représentent. »

Lors de son premier match, l'Argentine a perdu 2 à 1 contre l'Arabe saoudite. Mais ça ne décourage pas Santiago. « C'est normal. Avec l'Argentine, c'est toujours comme ça. On commence avec beaucoup de stress, puis, plus la compétition avance, mieux c'est. » Le deu-



Santiago, d'origine argentine, regarde religieusement la Coupe du monde. (Photo : courtoisie)

xième match de l'Argentine était le 26 novembre et c'est mieux passé que le premier. Considérant que l'Argentine a gagné contre le Mexique 2 à 0. « Je travaillais à la pâtisserie pendant la journée, alors on a écouté le match sur le téléphone avec le haut-parleur », explique le pâtissier heureux du dénouement du match. Le joueur préféré de Santiago est Ángel Fabián Di María. « Tout le monde aime Messi, mais moi, j'aime mieux Di Maria. Je pense qu'il

met plus d'énergie dans le match. Il n'arrête pas. »

La Coupe du monde

La Coupe du monde de football 2022, qui en est à sa 22e édition, est une compétition organisée par la FIFA qui réunit les meilleures sélections nationales. Elle se déroule au Qatar du 20 novembre au 18 décembre 2022. Les 32 équipes participantes sont réparties en huit groupes de quatre. Chacune affronte les trois

autres de son groupe. À l'issue des trois journées, les deux meilleures équipes de chaque groupe, soit seize au total, se qualifient pour les huitièmes de finale, où les premiers ont l'avantage théorique d'affronter des deuxièmes.

L'équipe d'Argentine

La sélection argentine est, avec la France et le Brésil, l'une des trois sélections à avoir remporté toutes les compétitions internationales les plus importantes : Coupe du monde de football, Jeux olympiques, Coupe des confédérations et coupe continentale. La sélection argentine est surnommée l'Albiceleste, d'après les couleurs de son maillot qui proviennent de celles du drapeau national. La tunique comporte deux étoiles, signalant les deux titres planétaires, comme c'est le cas pour toutes les équipes championnes du monde. En mars 2022, l'Argentine boucle sa campagne éliminatoire pour le Mondial en terminant invaincue à la deuxième place du groupe sud-américain et se qualifie facilement pour la phase finale.

Question aux lecteurs

Quelles sont vos prévisions pour la Coupe du monde?

versants.com

La Féerie s'agrandit

Saint-Bruno
DE-MONTARVILLE
stbruno.ca

CENTRE-VILLE



30 novembre

Dès 18h

Illumination d'un sapin de Noël géant avec le père Noël, vœux du maire et animations

En cas de mauvaise température, l'événement pourrait être reporté; consultez le stbruno.ca/feerie avant de vous déplacer.

LAC DU VILLAGE



01 Marché de Noël
au 04 décembre

Rencontre avec le père Noël et activités familiales gratuites

Notez le code promotionnel annoncé et profitez de 10% de rabais chez les commerçants locaux participants.*

*Certaines conditions s'appliquent



1221011541-301122



PAINS & Saveurs
BOULANGERIE • PÂTISSERIE • CAFÉ • TRAITERIE



SKI SAINT BRUNO

°STELPRO
confort 360

Cascades

HEYEZ
CHOCOLATERIE



Voulez-vous vendre votre maison ?

Équipe JuinJubenville est là pour vous faciliter la vie et vous procurer tranquillité d'esprit
 Contactez nous pour rencontrer vos prochains acheteurs

**VENDEZ
 À MEILLEUR PRIX
 C'EST GARANTI!**

Intrigué(e) de savoir
 combien nos acheteurs
 sont prêts à payer ?
 Nous avons la réponse pour vous !

NOUVEAUTÉ



404, RUE WILLIAM-BIRKS, SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE
 Localisation de choix! très joli jumelé situé sur une rue croissante et privée à quelques pas de l'école albert-schweitzer et de son parc. ce secteur est à proximité du centre-ville, du parc du mont-bruno et des transports en commun. tout se fait à pieds ou à vélo! cette propriété vous offre 3 chambres à l'étage, 2 salles de bains et une belle salle familiale au sous-sol. une magnifique cour extérieur paysager et intime avec une belle grande terrasse. au plaisir de vous y rencontrer! centris 20713685

NOUVEAUTÉ



600, BOUL. DE LA GARE, APP.1307, MONT-SAINT-HILAIRE
 Ne cherchez plus! Magnifique condo situé dans le secteur recherché et convoité du Village de la Gare! Près de tous les services, axes routiers et à quelques pas du train de banlieue. L'unité est située au 3e étage avec une vue impressionnante sur la montagne et la vallée du Richelieu. L'espace de vie est à aire ouvert, belle cuisine avec îlot, salon lumineux et 2 chambres. L'immeuble possède un ascenseur, un garage intégré avec un espace de stationnement intérieur et extérieur plus un rangement privé. Centris 23672416

APPARTEMENT À LOUER



**WESTMOUNT 9 PIECES
 PRIX 3 350 \$ PAR MOIS**

VENDU



1135, AV. ST-JEAN, SAINT-HYACINTHE (DOUVILLE)
 Remarquable maison unifamiliale dont les pièces sont réparties sur deux étages. la demeure présente beaucoup de possibilités ainsi qu'un caractère unique en son genre, en plus d'être située dans un secteur recherché et très apprécié de douville, les pièces sont lumineuses, fonctionnelles et conviviales. On y retrouve 4 chambres, 3 salles de bain, une grande cour arrière avec une belle piscine creusée chauffée. venez vivre dans un environnement merveilleux, un quartier tranquille près de tous les services et de la route 116. centris 27566228



Vendre en toute sécurité?

Saisissez l'opportunité d'être sur le
 marché immobilier maintenant

Plusieurs acheteurs attendent **votre** maison

equipejuinjubenville.com

Jean Harold Juin
 Courtier immobilier agréé DA
 jean.h.juin@gmail.com
 514 963-4753

Sarah Jubinville
 Courtier immobilier résidentiel
 sjubinville@remax-quebec.com
 514 519-3176

RE/MAX Actif Inc.
 Agence immobilière
 franchisée, indépendante et autonome
 de Re/max Québec
 1592, rue de Montarville, Saint-Bruno-de-Montarville
 Québec J3V 3T7 • T 450 653-6000

